



**Конференция Сторон, действующая  
в качестве совещания Сторон  
Киотского протокола**

Десятая сессия

Лима, 1–12 декабря 2014 года

Пункт X предварительной повестки дня

**Ежегодный доклад Комитета по соблюдению  
для Конференции Сторон, действующей в качестве  
совещания Сторон Киотского протокола**

*Резюме*

Девятый ежегодный доклад Комитета по соблюдению для Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола, охватывает деятельность, осуществленную с 19 сентября 2013 года по 5 сентября 2014 года. В докладе приводится резюме продолжающегося рассмотрения подразделением по стимулированию потенциального раннего предупреждения и оказания консультативной помощи и содействия; рассмотрения подразделением по обеспечению соблюдения задержки с представлением Стороной, включенной в приложение I, своего национального доклада о кадастре и воздействии выхода Стороны из Киотского протокола на ее обязательства по представлению докладов; и обсуждений пленумом Комитета по соблюдению сферы охвата его следующего совместного рабочего совещания с ведущими экспертами по рассмотрению кадастров, привилегий и иммунитетов для членов и заместителей членов Комитета по соблюдению, а также последствий решения 1/СМР.8 для работы Комитета.



## Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Введение .....	1–4	3
A. Мандат.....	1	3
B. Сфера охвата доклада.....	2	3
C. Возможные решения Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола .....	3–4	3
II. Организационные вопросы.....	5–20	3
A. Выборы председателей и заместителей председателей подразделений по обеспечению соблюдения и по стимулированию Комитета по соблюдению.....	9–10	4
B. Членский состав Комитета по соблюдению.....	11–14	4
C. Транспарентность, коммуникация и информация .....	15–17	5
D. Привилегии и иммунитеты для членов и заместителей членов Комитета по соблюдению.....	18–19	5
E. Использование электронных средств для принятия решений .....	20	6
III. Работа, проделанная за отчетный период .....	21–40	6
A. Деятельность пленума.....	21–28	6
B. Деятельность подразделения по обеспечению соблюдения.....	29–34	8
C. Деятельность подразделения по стимулированию .....	35–39	9
IV. Бюджет для работы Комитета по соблюдению .....	40	10

## **I. Введение**

### **A. Мандат**

1. В соответствии с пунктом 2 а) раздела III "Процедур и механизмов, связанных с соблюдением согласно Киотскому протоколу" (приложение к решению 27/СМР.1; далее упоминаются как процедуры и механизмы) пленум Комитета по соблюдению (далее упоминается как пленум) должен представлять доклад о деятельности Комитета на каждой очередной сессии Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола (КС/СС).

### **B. Сфера охвата доклада**

2. Девятый ежегодный доклад Комитета по соблюдению охватывает период с 19 сентября 2013 года по 5 сентября 2014 года. В нем приводится краткое описание работы Комитета и вопросов, рассмотренных им за этот период.

### **C. Возможные решения Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола**

3. В соответствии с разделом XII процедур и механизмов КС/СС должна рассмотреть ежегодный доклад Комитета по соблюдению.

4. КС/СС, возможно, также пожелает:

а) предложить Председателю КС/СС при необходимости провести консультации по поводу выдвижения кандидатур членов и заместителей членов Комитета (см. пункт 13 ниже);

б) предложить Сторонам вносить взносы в Целевой фонд для вспомогательной деятельности на оказание поддержки работе Комитета на двухгодичный период 2014–2015 годов и выразить свою признательность Сторонам, которые внесли взносы за отчетный период (см. пункт 40 ниже);

с) в срочном порядке рассмотреть вопрос о привилегиях и иммунитетах для лиц, работающих в официальных органах, учрежденных согласно Киотскому протоколу (см. пункты 18 и 19 ниже).

## **II. Организационные вопросы**

5. За отчетный период пленум провел два совещания. Четырнадцатое совещание пленума состоялось 18 марта 2014 года, а пятнадцатое совещание – 4 и 5 сентября 2014 года; оба совещания проходили в Бонне, Германия.

6. Подразделение по стимулированию и подразделение по обеспечению соблюдения провели по два совещания в Бонне (18 марта 2014 года и 4 сентября 2014 года).

7. В дополнение к этим совещаниям секретариат организовал вводное мероприятие, состоявшееся в Бонне 17 марта 2014 года. Это мероприятие было приурочено к мартовским совещаниям соответствующих подразделений и пленума и преследовало цель, в частности, содействовать работе новых членов и

заместителей членов Комитета, срок полномочий которых начался в 2013 году и 2014 году. Мероприятие предусматривало сообщение вводной информации о работе и роли Комитета по соблюдению и секретариата и включало подробные презентации по вопросам существа, касающимся работы Комитета. В нем приняли участие три ведущих эксперта по рассмотрению кадастров, которые внесли свой вклад в обсуждения в рамках Комитета и помогли поддержать нужный характер диалога между Комитетом и ведущими экспертами по рассмотрению кадастров.

8. Повестка дня и аннотации, документация в поддержку пунктов повестки дня и доклады председателей о совещаниях пленума и подразделений по стимулированию и по обеспечению соблюдения размещены на веб-сайте РКИКООН<sup>1</sup>.

#### **A. Выборы председателей и заместителей председателей подразделений по обеспечению соблюдения и по стимулированию Комитета по соблюдению**

9. В соответствии с пунктом 4 раздела II процедур и механизмов 18 марта 2014 года на своем пятнадцатом совещании подразделение по стимулированию избрало путем аккламации г-на Делано Рубена Вервея председателем, а г-на Ладислауса Киарузи заместителем председателя, тогда как на своем двадцать четвертом совещании подразделение по обеспечению соблюдения избрало г-жу Рузанну Хайнес председателем, а г-на Герхарда Лойбла заместителем председателя путем аккламации. Эти председатели и заместители председателей составляют новое бюро Комитета по соблюдению.

10. Пленум и подразделения выразили удовлетворение той работой, которую провели члены предыдущего бюро, а именно г-н Халид Абулейф, председатель подразделения по стимулированию, и г-н Рене Лефебер, председатель подразделения по обеспечению соблюдения.

#### **B. Членский состав Комитета по соблюдению**

11. В соответствии с пунктом 5 правила 3 "Правил процедуры Комитета по соблюдению Киотского протокола" (приложение к решению 4/CMR.2 с поправками, внесенными в него решениями 4/CMR.4 и 8/CMR.9; далее упоминаются как правила процедуры), когда член или заместитель члена выходит в отставку или по иным причинам не может завершить установленный срок полномочий или выполнять функции члена или заместителя члена, Комитет должен обратиться к КС/СС с просьбой избрать на ее следующей сессии нового члена или заместителя члена на остаток срока полномочий.

12. Пленум хотел бы с глубоким прискорбием отметить кончину в начале 2014 года г-на Марка Паллемаерца, заместителя члена Комитета по соблюдению, избранного в подразделение по обеспечению соблюдения на срок до 31 декабря 2015 года. Г-н Паллемаерц внес огромный вклад в работу Комитета, в составе которого после его создания он выступал в различном качестве, в том числе будучи членом подразделения по стимулированию с 2006 по 2011 год, заместителем его председателя с 2008 по 2010 год и с 2012 года – заместителем члена подразделения по обеспечению соблюдения.

<sup>1</sup> <[http://unfccc.int/kyoto\\_protocol/compliance/items/2875.php](http://unfccc.int/kyoto_protocol/compliance/items/2875.php)>.

13. В соответствии с пунктом 5 раздела II и пунктом 2 раздела V процедур и механизмов и пунктом 5 правила 3 правил процедуры пленум просит КС/СС заполнить вакансию в подразделении по обеспечению соблюдения путем избрания заместителя члена от государств Западной Европы и других государств на оставшийся срок полномочий г-на Паллемаерца.

14. Пленум выразил надежду на то, что при выдвижении кандидатур для избрания в состав Комитета по соблюдению Стороны будут учитывать вопрос гендерного баланса.

### **С. Транспарентность, коммуникация и информация**

15. В соответствии с пунктом 1 правила 9 правил процедуры проведенные в течение отчетного года совещания пленума и подразделений по стимулированию и по обеспечению соблюдения были записаны и транслировались через Интернет на веб-сайте РКИКООН, за исключением тех частей этих совещаний, которые согласно тому же правилу были закрытыми.

16. В соответствии с пунктом 2 правила 12 правил процедуры все документы пленума и подразделений по обеспечению соблюдения и по стимулированию были опубликованы на веб-сайте РКИКООН<sup>2</sup>.

17. На своем четырнадцатом совещании пленум рассмотрел подготовленный г-ном Лефебером и секретарем Комитета по соблюдению доклад об итогах первого заседания в контексте диалога по вопросам национальной отчетности с органами по соблюдению других многосторонних природоохранных соглашений, которое состоялось в рамках десятого совещания Комитета по соблюдению Базельской конвенции<sup>3</sup>.

### **Д. Привилегии и иммунитеты для членов и заместителей членов Комитета по соблюдению**

18. На своем пятнадцатом совещании пленум принял к сведению устный доклад секретариата о ходе переговоров по вопросу о юридических договоренностях в отношении привилегий и иммунитетов для лиц, работающих в официальных органах, учрежденных согласно Киотскому протоколу.

19. Пленум напомнил, что в ряде своих предыдущих ежегодных докладов он предлагал КС/СС обеспечить, чтобы любые юридические договоренности в отношении привилегий и иммунитетов, которые будут приняты КС/СС, охватывали членов и заместителей членов Комитета по соблюдению. Пленум подчеркнул важное значение, которое он придает привилегиям и иммунитетам членов и заместителей членов Комитета, учитывая роль, выполняемую Комитетом. В этой связи он подтвердил, что предоставление иммунитета от судебного преследования и свобода осуществлять поездки для участия в совещаниях Комитета являются необходимыми элементами для его работы и их отсутствие может

<sup>2</sup> С документами пленума можно ознакомиться по адресу <[http://unfccc.int/kyoto\\_protocol/compliance/plenary/items/3788.php](http://unfccc.int/kyoto_protocol/compliance/plenary/items/3788.php)>; с документами подразделения по стимулированию можно ознакомиться по адресу <[http://unfccc.int/kyoto\\_protocol/compliance/facilitative\\_branch/items/3786.php](http://unfccc.int/kyoto_protocol/compliance/facilitative_branch/items/3786.php)>; и с документами подразделения по обеспечению соблюдения можно ознакомиться по адресу <[http://unfccc.int/kyoto\\_protocol/compliance/enforcement\\_branch/items/3785.php](http://unfccc.int/kyoto_protocol/compliance/enforcement_branch/items/3785.php)>.

<sup>3</sup> СС/14/2014/2.

отразиться на эффективности его функционирования. Комитет предложил КС/СС в срочном порядке рассмотреть данный вопрос.

#### **Е. Использование электронных средств для принятия решений**

20. Во исполнение пункта 2 правила 11 правил процедуры Комитет по соблюдению может разрабатывать и принимать решения с использованием электронных средств. За отчетный период ни соответствующим подразделениям, ни пленуму не потребовалось прибегать к электронным средствам для принятия ими своих решений.

### **III. Работа, проделанная за отчетный период**

#### **А. Деятельность пленума**

##### **1. Доклады групп экспертов по рассмотрению согласно статье 8 Киотского протокола и другая информация, полученная пленумом Комитета по соблюдению**

21. В соответствии с пунктом 3 раздела VI процедур и механизмов секретариат препроводил Комитету по соблюдению доклады об индивидуальных рассмотрении ежегодных представлений, представленных в 2013 году Австралией, Австрией, Бельгией, Болгарией, Венгрией, Германией, Грецией, Данией, Европейским союзом, Ирландией, Исландией, Испанией, Италией, Латвией, Литвой, Лихтенштейном, Люксембургом, Монако, Нидерландами, Новой Зеландией, Польшей, Румынией, Словенией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии, Украиной, Финляндией, Францией, Хорватией, Чешской Республикой, Швейцарией, Швецией, Эстонией и Японией.

22. Также в соответствии с пунктом 3 раздела VI процедур и механизмов и пунктом 49 приложения к решению 22/СМР.1 секретариат препроводил Комитету по соблюдению ежегодные доклады о состоянии годовых кадастров, представленные в 2014 году Австралией, Австрией, Бельгией, Болгарией, Венгрией, Германией, Грецией, Данией, Европейским союзом, Ирландией, Исландией, Испанией, Италией, Латвией, Литвой, Лихтенштейном, Люксембургом, Монако, Нидерландами, Новой Зеландией, Норвегией, Польшей, Португалией, Российской Федерацией, Румынией, Словакией, Словенией, Соединенным Королевством, Украиной, Финляндией, Францией, Хорватией, Чешской Республикой, Швейцарией, Швецией, Эстонией и Японией.

23. Аналогичным образом в соответствии с пунктом 3 раздела VI процедур и механизмов секретариат препроводил Комитету доклады о техническом рассмотрении шестых национальных сообщений (6-е НС), представленных в 2014 году Австрией, Данией, Европейским союзом, Испанией, Италией, Латвией, Люксембургом, Нидерландами, Новой Зеландией, Португалией, Финляндией, Францией, Хорватией, Швейцарией и Швецией.

24. В соответствии с пунктом 4 решения 13/CMP.1 секретариат препроводил Комитету шестой ежегодный доклад о компиляции и учете в отношении Сторон Конвенции с обязательствами, прописанными в приложении В к Киотскому протоколу, и добавление к этому докладу<sup>4</sup>.

25. На своем пятнадцатом совещании пленум принял к сведению представленную ему секретариатом информацию о положении дел с представлением и рассмотрением докладов согласно Киотскому протоколу.

## **2. Согласованность рассмотрений согласно статье 8 Киотского протокола**

26. На своем четырнадцатом совещании пленум принял решение созвать закрытое заседание, чтобы заслушать доклад председателя подразделения по стимулированию о его участии в одиннадцатом совещании ведущих экспертов по рассмотрению кадастров, которое состоялось 3–5 марта 2014 года в Бонне. Основная причина проведения этой части совещания в закрытом режиме заключалась в том, что председатель представлял доклад о работе закрытого заседания.

27. Рассмотрев вышеупомянутый доклад, пленум напомнил о своем намерении организовывать дальнейшие совместные рабочие совещания с ведущими экспертами по рассмотрению кадастров<sup>5</sup>. В этой связи на своем пятнадцатом совещании пленум рассмотрел сферу охвата такого совещания, которое должно быть проведено в 2015 году в увязке со следующими совещаниями ведущих экспертов по рассмотрению кадастров и пленума, подразделения по обеспечению соблюдения и подразделения по стимулированию. Пленум рассмотрел высказанные членами и заместителями членов Комитета предложения по сфере охвата совместного рабочего совещания. Учитывая высказанные предложения, пленум постановил, что такое рабочее совещание могло бы обеспечить возможность для совместного анализа примеров различных категорий докладов о рассмотрении согласно Киотскому протоколу, чтобы облегчить понимание формулировок, используемых в докладах, включая определение терминов, и методов подготовки докладов. На совместном рабочем совещании могли бы быть также проанализированы ключевые проблемы, возникающие в связи с учетом и рассмотрением деятельности согласно пунктам 3 и 4 статьи 3 Киотского протокола. Пленум просил бюро Комитета при поддержке секретариата и в консультации с ведущими экспертами по рассмотрению кадастров принять организационные меры для проведения такого рабочего совещания в начале 2015 года, приурочив его к шестнадцатому совещанию пленума и двенадцатому совещанию ведущих экспертов по рассмотрению кадастров.

## **3. Последствия для работы Комитета по соблюдению в связи с планированием вступления в силу Дохинской поправки к Киотскому протоколу**

28. На своем пятнадцатом совещании пленум продолжал рассматривать возможные последствия решения 1/CMP.8 для своей работы в течение второго периода действия обязательств, а также положения приложения к решению 27/CMP.1, связанные с первым периодом действия обязательств. В частности, пленум постановил и далее рассматривать любые последствия для своей работы в связи с планированием вступления в силу Дохинской поправки к Киотскому протоколу. Пленум принял к сведению представленную секрета-

<sup>4</sup> СС/2013/1.

<sup>5</sup> СС/12/2013/3, пункт 7.

риатом обновленную информацию о положении дел с ратификацией Дохинской поправки и постановил продолжить рассмотрение этого пункта повестки дня на своем следующем совещании.

## **В. Деятельность подразделения по обеспечению соблюдения**

### **1. Задержка с представлением Стороной, включенной в приложение I, своего национального доклада о кадастре за 2014 год**

29. На своем двадцать пятом совещании подразделение по обеспечению соблюдения рассмотрело вопрос о задержке с представлением Монако своего национального доклада о кадастре (НДК) за 2014 год. Предельным сроком для представления НДК за 2014 год было 15 апреля 2014 года<sup>6</sup>. Монако представило свой НДК за 2014 год 30 июня 2014 года.

30. В соответствии с пунктом 3 а) решения 15/СМР.1 Сторона, включенная в приложение I, не выполняет методологические требования и требования к представлению докладов согласно пункту 1 статьи 7 Киотского протокола для целей выполнения требований согласно Протоколу, если, в частности, соответствующая Сторона не представила годовой кадастр антропогенных выбросов из источников и абсорбции поглотителями парниковых газов, не регулируемых Монреальским протоколом, включая НДК и общую форму представления докладов (ОФПД), в течение шести недель после установленной Конференцией Сторон даты представления (т.е. в данном конкретном случае 27 мая 2014 года). Согласно мнению подразделения по обеспечению соблюдения, этот вопрос заслуживает дальнейшего рассмотрения.

31. Подразделение просило секретариат препроводить доклад о работе своего двадцать пятого совещания группе экспертов по рассмотрению (ГЭР), учрежденной для рассмотрения ежегодного представления Монако за 2014 год, и проинформировать ГЭР о проведенных обсуждениях и соображениях подразделения в связи с данным пунктом повестки дня. Оно отметило, что вопрос о позднем представлении Монако своего НДК за 2014 год может встать перед подразделением в будущем, если ГЭР, рассматривающая ежегодное представление Монако за 2014 год, поднимет данный вопрос в качестве проблемы осуществления.

### **2. Последствия выхода Стороны из Киотского протокола для ее обязательств по представлению докладов**

32. На своем двадцать четвертом совещании подразделение по обеспечению соблюдения просило секретариат подготовить справочный документ о выходе Канады из Киотского протокола и последствиях этого для обязательств Канады по представлению докладов согласно Киотскому протоколу, чтобы рассмотреть его на двадцать пятом совещании подразделения с целью установления того, следует ли довести данный вопрос до внимания пленума.

33. На своем двадцать пятом совещании подразделение отметило, что НДК и таблицы ОФПД Канады, представленные 15 апреля 2013 года (ежегодное представление Канады за 2013 год), были рассмотрены в соответствии с решением 19/СР.8 во исполнение решения ГЭР, учрежденной для рассмотрения ежегодного представления Канады за 2013 год. Ежегодное представление Канады за 2013 год и ее НДК и таблицы ОФПД, представленные 11 апреля 2014 года (ее

<sup>6</sup> См. решения 3/СР.1, 9/СР.2, 11/СР.4 и 3/СР.5.

ежегодное представление за 2014 год), содержат данные по национальному кадастру за 2011 и 2012 годы соответственно. Поэтому возникает вопрос о том, следует ли рассматривать ежегодные представления Канады за 2013 и 2014 годы в соответствии с решением 22/СМР.1, поскольку Канада оставалась Стороной Киотского протокола до тех пор, пока 15 декабря 2012 года не вступило в силу решение о ее выходе. По мнению подразделения, данный вопрос заслуживает дальнейшего рассмотрения.

34. Подразделение просило секретариат препроводить доклад о работе его двадцать пятого совещания ГЭР, учрежденной для рассмотрения ежегодного представления Канады за 2014 год, и проинформировать ГЭР о проведенных обсуждениях и соображениях подразделения в связи с данным пунктом повестки дня. Кроме того, подразделение сделало вывод о том, что данный вопрос должен оставаться на повестке дня его следующего совещания.

## **С. Деятельность подразделения по стимулированию**

### **Положения, касающиеся стимулирования: консультативная помощь и содействие**

#### *Раннее предупреждение в отношении возможного несоблюдения*

35. Подразделение по стимулированию на своем пятнадцатом совещании продолжило рассмотрение вопроса о том, начать ли процедуру раннего предупреждения в отношении Австрии, Италии и Хорватии<sup>7</sup>. Оно постановило вновь проанализировать данный вопрос на своем шестнадцатом совещании и рассмотреть любые доклады, касающиеся рассмотрения ежегодных представлений трех Сторон за 2013 год и их 6-х НС, которые будут иметься в наличии на этот момент времени. Во исполнение принятого подразделением на его тринадцатом совещании решения о том, чтобы изучить возможность приглашения нескольких ведущих экспертов по рассмотрению кадастров присутствовать на его совещаниях<sup>8</sup>, на пятнадцатом совещании подразделения по его приглашению присутствовали два эксперта по рассмотрению.

36. На своем шестнадцатом совещании подразделение по стимулированию рассмотрело доклады о техническом рассмотрении 6-х НС и докладов об индивидуальных рассмотрении ежегодных представлений за 2013 год от Австрии, Италии и Хорватии. На базе этих докладов и в соответствии с ориентировочным порядком работы в контексте оказания консультативной помощи и содействия согласно пункту 6 а) раздела IV процедур и механизмов подразделение постановило завершить рассмотрение данного вопроса в отношении всех трех Сторон, отметив, что все они были на пути выполнения своих обязательств согласно пункту 1 статьи 3 Киотского протокола в течение первого периода действия обязательств. Что касается взаимодополняемости в разрезе рыночных механизмов согласно статьям 6, 12 и 17 Киотского протокола, то подразделение отметило, что Австрия широко использовала соответствующие единицы по линии этих механизмов. Подразделение также отметило, что Киотский протокол предусматривает использование этих механизмов для обеспечения соблюдения обязательств согласно пункту 1 статьи 3 Киотского протокола.

<sup>7</sup> СС/FB/15/2014/2, пункты 7–10.

<sup>8</sup> FCCC/KP/CMP/2013/3, пункт 54.

*Позднее представление Сторонами, включенными в приложение I, своих шестых национальных сообщений*

37. На своем пятнадцатом совещании подразделение по стимулированию с обеспокоенностью отметило, что Монако вновь опоздало с представлением своего национального сообщения, и направило Стороне письмо, в котором обращалось внимание на эту обеспокоенность и задавался вопрос о том, не может ли подразделение оказать какую-либо консультативную помощь и содействие. Письмо председателя подразделения было направлено Монако 22 апреля 2014 года. Монако ответило на него 18 июня 2014 года по электронной почте, объяснив задержку и проинформировав подразделение о том, что Монако не требуется его поддержка. На своем шестнадцатом совещании подразделение рассмотрело ответ Монако от 18 июня 2014 года. Подразделение постановило завершить рассмотрение данного вопроса, поскольку Монако указало, что ему не требуется никакой поддержки.

38. Подразделение также отметило, что Словения опаздывает с представлением своего 6-го НС и что Сторона проинформировала секретариат о том, что оно будет представлено к концу первого квартала 2014 года. Подразделение приняло решение о том, что если 6-е НС Словении не будет представлено в первом квартале 2014 года, то подразделение направит Словении письмо с выражением своей обеспокоенности по поводу позднего представления и с запросом о том, может ли оно оказать какую-либо консультативную помощь и содействие. Словения представила свое 6-е НС 17 апреля 2014 года, и поэтому подразделением не было принято никаких дальнейших мер.

*Консультативная помощь и содействие*

39. Подразделение по стимулированию напомнило, что оно постановило оставить вопрос о положениях, связанных с консультативной помощью и содействием, на повестке дня своих следующих совещаний<sup>9</sup>. При этом в ходе обсуждений, касающихся его функций раннего предупреждения (см. пункты 35 и 36 выше), подразделение затронуло вопросы в отношении другой информации, содержащейся в докладах о рассмотрении. Подразделение постановило провести на своих будущих совещаниях дальнейшие обсуждения по поводу докладов о рассмотрении, включая содержащиеся в них рекомендации, в контексте оказания консультативной помощи и содействия Сторонам в деле осуществления Киотского протокола.

#### **IV. Бюджет для работы Комитета по соблюдению**

40. На двухгодичный период 2014–2015 годов в основном бюджете РКИКООН на деятельность, относящуюся к Комитету по соблюдению, было предусмотрено выделить 1 123 508 евро<sup>10</sup>. Кроме того, по статье расходов "Поддержка Комитета по соблюдению" в рамках потребностей в ресурсах Целевого фонда для вспомогательной деятельности были одобрены средства в размере 515 079 евро. По состоянию на 31 июля 2014 года взносы на двухгодичный период были получены в размере 14 770 долл. США. КС/СС, возможно, пожелает выразить свою искреннюю признательность следующим Сторонам, которые

<sup>9</sup> СС/FB/9/2010/2, пункт 8.

<sup>10</sup> Эта сумма не включает в себя расходы, связанные с общесекретариатской деятельностью, расходы на поддержку программ (накладные расходы) или резерв оборотного капитала, размеры которых определены в решении 27/СР.19.

внесли взносы в Целевой фонд для вспомогательной деятельности на оказание поддержки работе Комитета по соблюдению в течение двухгодичного периода 2014–2015 годов: Бельгии и Японии.

---